



CD440

**onedirect**

www.onedirect.fr

Numero Vert  
**0 800 72 4000**

55 Av de Rivoli - Appel Gratuit  
66240 St Estève  
tel. +33(0)468 929 322  
fax +33(0)468 929 333

www.onedirect.es

**902 30 32 32**

Av Diagonal 618 9º D  
08021 Barcelona  
tel. +34 93 241 38 90  
fax +34 93 241 37 92

www.onedirect.it

**02 365 22 990**

Via Cassanese 20  
20155 Milano  
tel. +39 02 365 22 990  
fax +39 02 365 22 991

www.onedirect.pt

**800 780 300**

Av. da Liberdade nº 9 - 7º  
1260-139 Lisboa  
tel. 800 780 300  
fax 800 780 301

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

IT Telefono cordless digitale

 **Attenzione**

Usate solo batterie ricaricabili.  
Ricaricate ciascun ricevitore per  
24 ore prima dell'uso

**PHILIPS**



# Indice

<b>1</b>	<b>Importante</b>	<b>3</b>	<b>4.9</b>	<b>Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici ("CEM")</b>	<b>14</b>
1.1	Alimentazione elettrica	3	<b>5</b>	<b>Altre funzioni del telefono</b>	<b>15</b>
1.2	Conformità	3	<b>5.1</b>	<b>Chiamata in corso</b>	<b>15</b>
1.3	Riciclaggio e smaltimento	3	5.1.1	Disattivare/attivare il microfono	15
<b>2</b>	<b>Il telefono</b>	<b>5</b>	5.1.2	Regolare il volume dell'auricolare	15
2.1	Elementi nella confezione	5	5.1.3	Accendere l'altoparlante	15
2.2	Vista del telefono	6	<b>5.2</b>	<b>Rubrica</b>	<b>15</b>
2.2.1	Ricevitore	6	5.2.1	Salvare un numero nella rubrica	15
2.2.2	Icone del display del ricevitore	8	5.2.2	Accedere alla rubrica	15
2.2.3	Stazione base	8	5.2.3	Modificare una voce della rubrica	16
<b>3</b>	<b>Per iniziare</b>	<b>9</b>	5.2.4	Cancellare una voce della rubrica	16
3.1	Collegare la stazione base	9	5.2.5	Cancellare tutte le voci della rubrica	16
3.2	Inserire batterie ricaricabili	9	5.2.6	Memorizzare le memorie ad accesso diretto	16
3.3	Mettere il ricevitore nel carica batteria	10	5.2.7	Trasferimento della rubrica	17
3.4	Configurare il telefono	10	<b>5.3</b>	<b>Registro chiamate</b>	<b>17</b>
3.5	Accendere e spegnere il ricevitore	10	5.3.1	Accedere al registro chiamate	17
<b>4</b>	<b>Usare il telefono</b>	<b>11</b>	5.3.2	Memorizzare una voce dell'elenco chiamate nella rubrica	17
4.1	Effettuare una chiamata	11	5.3.3	Cancellare una voce del registro chiamate	17
4.1.1	Preselezione	11	5.3.4	Cancellare l'intero registro chiamate	18
4.1.2	Selezione diretta	11	<b>5.4</b>	<b>Lista rielezione</b>	<b>18</b>
4.1.3	Effettuare una chiamata dal registro chiamate	11	5.4.1	Accedere alla lista di rielezione	18
4.1.4	Effettuare una chiamata dalla rubrica	11	5.4.2	Memorizzare una voce della lista di rielezione nella rubrica	18
4.1.5	Effettuare una chiamata dalla lista di rielezione	11	5.4.3	Cancellare un numero dalla lista di rielezione	18
4.1.6	Timer chiamata	11	5.4.4	Cancellare tutta la lista di rielezione	18
4.2	Rispondere ad una chiamata	11	<b>5.5</b>	<b>Orologio e sveglia</b>	<b>18</b>
4.3	Rispondere ad una chiamata in vivavoce	12	5.5.1	Impostare l'ora	18
4.4	Porre fine a una chiamata	12	5.5.2	Impostare la sveglia	19
4.5	Tasto R	12	5.5.3	Impostare il tono della sveglia	19
4.5.1	Effettuare una seconda chiamata	12	5.5.4	Impostare il formato di data e ora	19
4.5.2	Rispondere ad una seconda chiamata	12	<b>5.6</b>	<b>Impostazioni personali</b>	<b>19</b>
4.6	Usare l'interfonia	12	5.6.1	Tono ricevitore	19
4.6.1	Effettuare una chiamata interna	12	5.6.2	Regolare il contrasto	21
4.6.2	Trasferire una chiamata esterna ad un altro ricevitore	13	5.6.3	Rinominare il ricevitore	21
4.6.3	Effettuare una conferenza telefonica con 3 interlocutori	13	5.6.4	Impostare la risposta automatica	21
4.6.4	Servizio CLI (Caller Line Identification)	13	5.6.5	Impostare la chiusura automatica	21
4.6.5	Avviso chiamata	13	5.6.6	Impostare la lingua dei menu	22
4.7	Trovare un ricevitore	14	5.6.7	Attivare/disattivare la tastiera e la retroilluminazione	22
4.8	I requisiti delle norme GAP	14			

<b>5.7</b>	<b>Impostazioni avanzate</b>	<b>22</b>
5.7.1	Selezionare il tempo di flash	22
5.7.2	Impostare la modalità di chiamata	22
5.7.3	Filtro chiamate	23
5.7.4	Baby call	23
5.7.5	Selezionare una base in manuale	24
5.7.6	Registrare un ricevitore addizionale	24
5.7.7	Scollegare un ricevitore	24
5.7.8	Cambiare il master PIN	25
5.7.9	Reimpostare le impostazioni predefinite	25
5.7.10	Impostare il numero del prefisso	25
5.7.11	Impostare il paese	25
5.7.12	Attivare/disattivare la modalità conferenza	26
<b>5.8</b>	<b>Servizi di rete</b>	<b>26</b>
5.8.1	Inoltro di chiamata	26
5.8.2	Posta vocale	27
5.8.3	Servizi di informazioni del gestore di rete	27
5.8.4	Richiamare	28
5.8.5	Cancellare la richiamata	28
5.8.6	Nascondere l'ID	28
<b>5.9</b>	<b>Inserire testi e numeri</b>	<b>29</b>
5.9.1	Inserire testo e cifre	29
5.9.2	Passare dal minuscolo al maiuscolo	29
<b>6</b>	<b>Impostazioni predefinite</b>	<b>30</b>
<b>7</b>	<b>Struttura dei menu</b>	<b>31</b>
<b>8</b>	<b>Domande poste di frequente</b>	<b>34</b>
<b>9</b>	<b>Indice</b>	<b>36</b>

---

# 1 Importante

Prendetevi il tempo per leggere questo manuale prima di usare il CD440. Contiene informazioni ed avvertenze importanti circa il telefono.

---

## 1.1 Alimentazione elettrica

- Questo prodotto richiede un'alimentazione di energia elettrica di 220-240 V AC. In caso di interruzione della corrente di rete si può anche perdere la linea.
- La rete elettrica viene classificata come pericolosa. Il carica batteria può venire separato dall'alimentazione di corrente solamente staccando la spina dalla presa. Assicuratevi che la presa elettrica sia sempre facile da raggiungere.

### **Attenzione**

- I contatti di ricarica e la batteria non devono venire a contatto di oggetti metallici.
- Evitate assolutamente che il carica batteria venga a contatto con liquidi.
- Non usate una batterie diversa da quella fornita con il prodotto o consigliata da Philips: pericolo di esplosione.
- Usate sempre i cavi forniti con il prodotto.
- Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.
- Questo apparecchio non è concepito per effettuare chiamate di emergenza in caso di caduta di corrente. Si deve disporre di un'alternativa per effettuare chiamate di emergenza.

---

## 1.2 Conformità

Noi, Philips dichiariamo che il prodotto rispetta i requisiti essenziali e altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE.

La dichiarazione di conformità è disponibile su [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

---

## 1.3 Riciclaggio e smaltimento

### Istruzioni di smaltimento per prodotti vecchi:

La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (direttiva RAEE; 2002/96/CE) ha come obiettivo quello di assicurare che i prodotti siano riciclati usando le migliori tecniche disponibili in fatto di trattamento, riutilizzo e riciclaggio per garantire la salute delle persone ed un'intensa protezione ambientale.

Il vostro prodotto è ideato e costruito con materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riusati.

Informatevi sulle possibilità locali di raccolta differenziata dei rifiuti per apparecchiature elettriche ed elettroniche contrassegnate da questo simbolo.



### Si consiglia vivamente di ricorrere ad una delle seguenti opzioni di smaltimento:

- Portate il prodotto completo (compresi i cavi, le spine e gli accessori) nel centro apposito di raccolta RAEE.
- Se acquistate un prodotto sostitutivo consegnate tutti gli elementi del prodotto vecchio al rivenditore che è tenuto ad accettarli in base alla direttiva RAEE.

### **Istruzioni di smaltimento per le batterie:**



Non gettare le batterie nei comuni rifiuti domestici.

### **Informazioni sull'imballo:**

Philips ha contrassegnato le batterie/accumulatori e le confezioni delle apparecchiature con dei simboli standard per agevolarne l'adeguato smaltimento.



Una certa somma è stata devoluta per la promozione del riutilizzo e del riciclaggio.



Il materiale dell'imballo con questo contrassegno può essere riciclato.

---

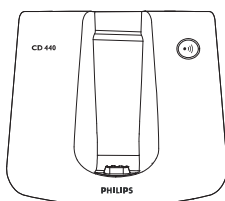
## 2 Il telefono

---

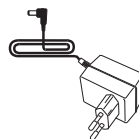
### 2.1 Elementi nella confezione



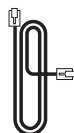
Ricevitore



Base



Alimentatore



Cavo di allacciamento  
alla rete telefonica



2 batterie  
ricaricabili AAA



Guida rapida  
per iniziare



Manuale dell'utente



Certificato di garanzia

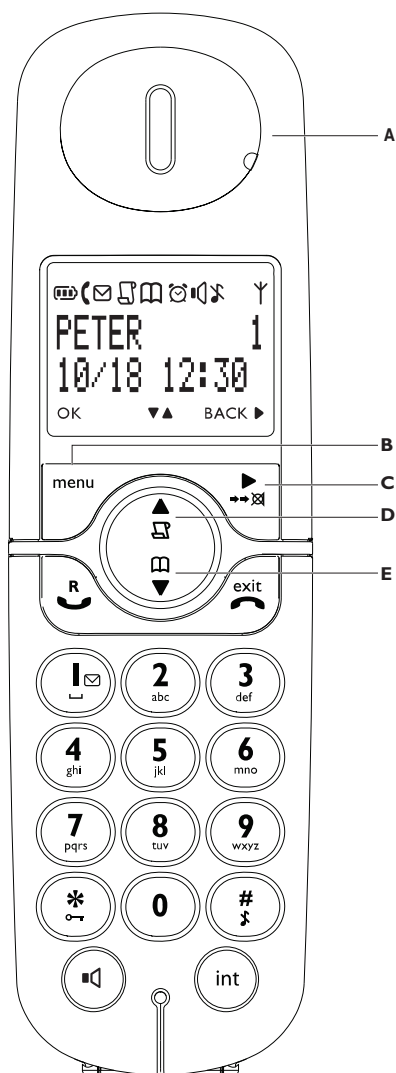
#### Nota

Può darsi che l'adattatore non sia collegato al cavo telefonico. L'adattatore lo trovate nella confezione. In tal caso dovete collegare l'adattatore al cavo telefonico prima di inserire il cavo telefonico alla presa telefonica.

Nelle confezioni multiple, troverete anche uno o più ricevitori aggiuntivi, carica batteria con i relativi alimentatori e batterie ricaricabili supplementari.

## 2.2 Vista del telefono

### 2.2.1 Ricevitore



#### **A LED evento**

SPENTO: non ci sono nuovi eventi.

LAMPEGGIA ROSSO: eventi non letti (esempio: una chiamata persa se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete).

#### **B Tasto menu/OK**

In modalità di stand-by: premere per entrare nel menu principale.

In modalità menu: seleziona la funzione che appare sul display del ricevitore premendo direttamente al di sopra.

#### **C Tasto riselezione/muto/successivo**

In modalità di stand-by: premere per accedere alla lista di riselezione.

In modalità di modifica/preselezione: premere brevemente per eliminare un/a carattere/cifra.

In modalità di modifica/preselezione: premere a lungo per eliminare tutti/e i/le caratteri/cifre.

Durante una chiamata: premere per disattivare il microfono.

In modalità menu: premere per ritornare al livello precedente.

#### **D Tasto registro chiamate/su**

In modalità di stand-by: premere per accedere al registro chiamate.

In modalità menu: premere per scorrere la lista dei menu.

In modalità rubrica/registro chiamate/revisione riselezione: premere per scorrere in su a altre voci.

Durante una chiamata: premere per aumentare il volume dell'auricolare.

In modalità di modifica: premere per tornare al carattere o alla cifra precedente.

#### **E Tasto rubrica/giù**

In modalità di stand-by: premere per accedere alla rubrica.

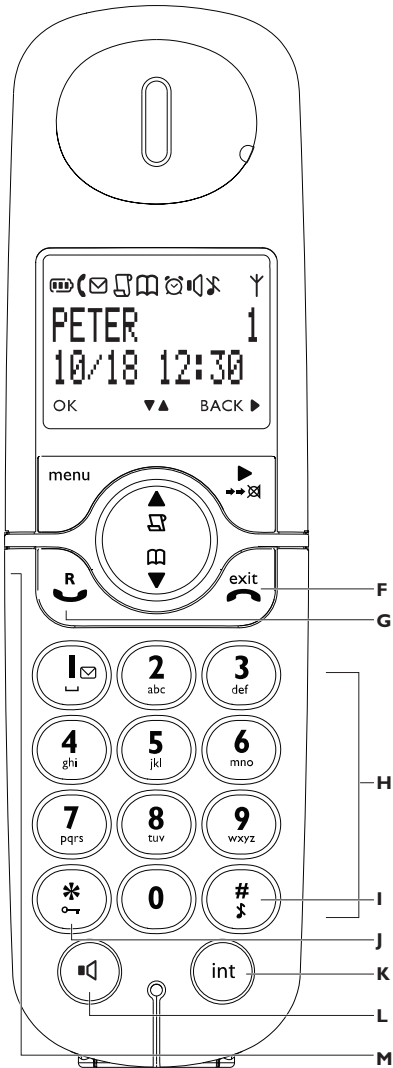
In modalità menu: premere per scorrere in giù la lista dei menu.

In modalità rubrica/chiamate/revisione riselezione: Premere per scorrere in giù a altre voci.

Durante una chiamata: premere per abbassare il volume dell'auricolare.

In modalità di modifica: premere per andare al carattere o alla cifra successivo/a.





### F Tasto di fine chiamata/uscita

In modalità di stand-by: premere a lungo per circa 5 secondi per spegnere il ricevitore. Se il ricevitore è spento premere brevemente per accenderlo.

In modalità menu: premere a lungo per ritornare alla modalità di stand-by, premere brevemente per ritornare al menu precedente.

Durante una chiamata: Premere per porre fine a una chiamata.

### G Tasto chiamata attiva/R

In modalità di stand-by: premere per rispondere quando c'è una chiamata esterna o interna in arrivo.

Durante una chiamata: premere per inserire R per i servizi operatore.

### H Tastiera alfanumerica

#### I Tasto cancelletto

In modalità di stand-by/selezione: premere brevemente per inserire #.

In modalità stand-by: premere a lungo per disattivare la suoneria.

In modalità selezione: premere a lungo per inserire una pausa.

In modalità modifica: premere brevemente per passare da maiuscolo a minuscolo.

#### J Tasto asterisco

In modalità di stand-by/selezione: premere brevemente per inserire \*.

In modalità stand-by: premere a lungo per attivare o disattivare il blocco tastiera.

#### K Trasferimento di chiamata/interfonia/conferenza

In modalità stand-by: premere brevemente per iniziare una chiamata interna.

Durante una chiamata esterna: premere brevemente per iniziare una chiamata interna o passare da una chiamata interna a una chiamata esterna.

Premere a lungo per iniziare una conferenza telefonica con una chiamata esterna ed un'altra chiamata interna.














#### L Tasto altoparlante

Durante una chiamata: premere per attivare o disattivare l'altoparlante.

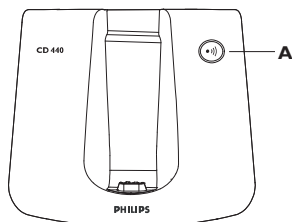
#### M Connettore per auricolare (a seconda del paese)

Permette la comunicazione in vivavoce attraverso il ricevitore collegando quest'ultimo al connettore per auricolare.

## 2.2.2 Icone del display del ricevitore

	Indica il livello della batteria. Appare  se la batteria è completamente scarica. Appare  se la batteria è quasi scarica. Appare  se la batteria è parzialmente carica. Appare  se la batteria è completamente carica. Appare l'icona animazione della batteria durante la ricarica.
	Indica quando il telefono è in uso. Lampeggia quando il telefono squilla.
	Lampeggia quando nuovi messaggi vocali sono stati ricevuti ma non ancora letti.
	Questa funzione è disponibile se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete. Appare quando si fa scorrere il registro chiamate. Lampeggia in caso di chiamate perse se siete abbonati al servizio CLI (Caller Line Identification).
	Appare quando scorrete la rubrica.
	Appare quando la sveglia è attivata.
	Appare quando l'altoparlante è attivato.
	Appare quando la suoneria è disattivata.
	Appare quando il ricevitore è registrato e nel raggio di portata della stazione base. Lampeggia quando il ricevitore è fuori portata o sta cercando una base.

## 2.2.3 Stazione base



### A Tasto ricerca

Premere per cercare il ricevitore.

Premere e tenere premuto per tre secondi per iniziare la procedura di registrazione.

## 3 Per iniziare

### 3.1 Collegare la stazione base

#### ⚠ Attenzione

Evitare di mettere la stazione base troppo vicina a grandi oggetti metallici come armadi per cartelle, radiatori o apparecchiature elettriche perché potrebbe danneggiare la qualità della portata e del suono. Edifici con pareti esterne e interne molto spessi possono danneggiare la trasmissione dei segnali dalla o alla base.

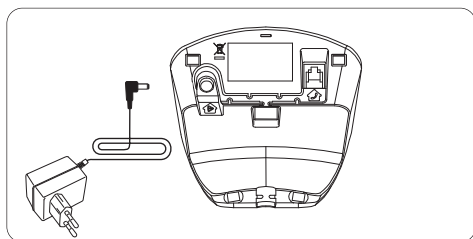
#### ⚠ Attenzione

La corrente è applicata quando l'adattatore di corrente è inserito nell'unità e collegato alla presa elettrica. L'unico modo di spegnere l'unità è di scollegare l'adattatore di corrente dalla presa elettrica. Assicurarsi quindi che la presa elettrica sia facile da raggiungere.

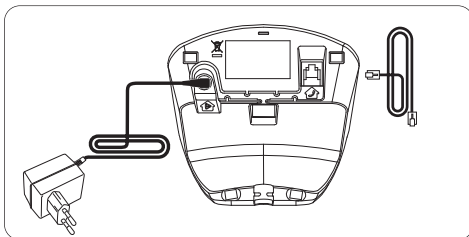
L'adattatore di corrente e il cavo telefonico devono essere collegati correttamente dato che in caso contrario ne possono derivare danni all'unità.

Usare sempre il cavo telefonico fornito con l'unità. Altrimenti può darsi che manchi il tono di selezione.

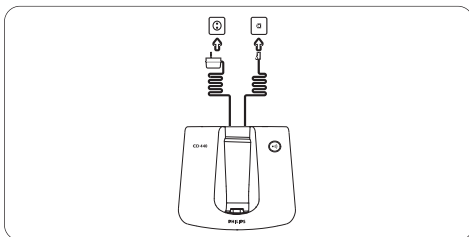
- 1 Inserire la spina del cavo di alimentazione nella presa sotto la base.



- 2 Inserire la spina del cavo telefonico nella presa sotto la base.



- 3 Collegare l'altra estremità del cavo telefonico alla presa della linea telefonica e l'altra estremità del cavo di alimentazione alla presa di corrente.



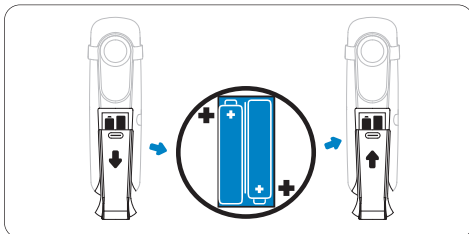
#### ⚠ Nota

Può darsi che l'adattatore non sia collegato al cavo telefonico. In tal caso dovete collegare l'adattatore al cavo telefonico prima di inserire il cavo telefonico alla presa telefonica.

### 3.2 Inserire batterie ricaricabili

Il CD440 viene fornito con due batterie ricaricabili. Prima di usare il ricevitore inserire le batterie nel ricevitore e ricaricarle completamente.


- 1 Togliere il coperchio della batterie facendolo scivolare.



- 2 Mettere le batterie come indicato nello scomparto e rimettere il coperchio della batterie.

### 3.3 Mettere il ricevitore nel carica batteria


Quando la batteria è completamente carica il tempo di conversazione del telefono è di circa 12 ore e il tempo di stand-by è di circa 150 ore.

- 1 Mettere il ricevitore nel carica batteria della base.
- 2 Lasciarlo lì fino a quando le batterie sono completamente cariche.
- 3 Quando il ricevitore è completamente carico appare .


### 3.4 Configurare il telefono




A seconda del paese può darsi che non appaia la videata di **BENVENUTO**. In tal caso non è necessario selezionare il codice del paese per configurare il telefono.

Prima di usare il telefono, è necessario configurarlo a seconda del paese in cui viene usato. Dopo alcuni minuti di ricarica appare la videata di **BENVENUTO**. Seguire la seguente procedura per configurare il telefono:

- 1 Premere  per visualizzare la lista dei paesi.
- I paesi disponibili appariranno sul display.

#### Nota


Se viene premuto , il portatile visualizzerà di nuovo la videata di **BENVENUTO**.

- 2 Premere / per fare scorrere la lista fino al vostro paese.
  - 3 Premere  per confermare la selezione.
- Il telefono è configurato a seconda del paese selezionato e ritorna al display di stand-by.

#### Nota



Una volta selezionato il paese, vengono applicate al telefono automaticamente tutte le impostazioni di default per il paese selezionato.

### Suggerimento

Se selezionate il paese in uso in modo scorretto o se volete cambiare il paese dopo la prima configurazione, potete premere  nella modalità di stand-by per entrare nel menu principale e poi immettere **##\*\*793** per resettare le impostazioni predefinite. Dopo circa 30 secondi il telefono ritornerà alla videata di **BENVENUTO** per la nuova selezione del paese.

### 3.5 Accendere e spegnere il ricevitore

Potete spegnere il ricevitore per risparmiare l'energia delle batterie.

- 1 Premere e tenere premuto  per circa cinque secondi per spegnere il ricevitore.
- 2 Premere  per riaccendere il ricevitore.

---


## 4 Usare il telefono

---


### 4.1 Effettuare una chiamata

---

#### 4.1.1 Preselezione

- 1 Inserire il numero telefonico (24 cifre al massimo).
- 2 Premere  per comporre il numero.
  - *La connessione viene avviata.*




#### 4.1.2 Selezione diretta

- 1 Premere  per prendere la linea.
- 2 Inserire il numero telefonico.
  - *La connessione viene avviata.*

#### 4.1.3 Effettuare una chiamata dal registro chiamate

Questa funzione è disponibile se siete abbonati al Servizio Caller Line Identification (CLI) del vostro gestore di rete.

##### In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per selezionare l'**ELENCO CHIAMATE**.
- 2 Premere .
- 3 Premere  per andare alla chiamata persa desiderata.


##### **Nota**

Sul display possono apparire:

- il numero del chiamante.\*
- il nome del chiamante (se coincide con la rubrica).\*
- **SCONOSCIUTO** se la chiamata non viene identificata.\*\*
- La disponibilità di informazioni su ora e data dipende dai gestori del servizio.

\* Dipende dall'abbonamento a CLI con il gestore di rete.

\*\* Numeri non presenti nella rubrica, identificativo chiamante bloccato.

- 4 Premere  per comporre il numero.
  - *La connessione viene avviata.*




##### **Nota**

L'ultima chiamata persa appare per prima e quella più vecchia verrà cancellata quando la memoria è piena.





---

### 4.1.4 Effettuare una chiamata dalla rubrica

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere alla rubrica.
- 2 Premere  per selezionare la voce desiderata della rubrica.
- 3 Premere  per comporre il numero.
  - *La connessione viene avviata.*




##### **Suggerimento**

Invece di premere  o  per scorrere le voci della rubrica, premere il tasto numerico corrispondente alla prima lettera della voce della rubrica che state cercando. Per esempio premendo  una volta vengono visualizzate le voci che iniziano con A, premendo  due volte quelle che iniziano con B.

---

### 4.1.5 Effettuare una chiamata dalla lista di rielezione

In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere alla lista di rielezione.
  - *Il display indica l'ultimo numero composto o il nome se il numero composto corrisponde al numero memorizzato nella rubrica.*
- 2 Premere  per andare alla voce desiderata.
- 3 Premere  per comporre il numero.
  - *La connessione viene avviata.*

##### **Suggerimento**

Il ricevitore memorizza gli ultimi 10 numeri composti. L'ultimo numero composto appare come primo numero nella lista di rielezione. Se il numero di rielezione corrisponde ad una voce della rubrica, viene visualizzato il nome della rubrica.


---

### 4.1.6 Timer chiamata

Il timer chiamata visualizza sul display la durata della chiamata in corso quando riagganciate il telefono. Viene visualizzato nel formato di minuti e secondi (MM:SS).

---


### 4.2 Rispondere ad una chiamata


Quando il telefono squilla, premere .

- *La connessione è stabilita.*

---

### 4.3 Rispondere ad una chiamata in vivavoce

Quando il telefono squilla, premere .

- *La connessione è stabilita e appare . Potete parlare con il chiamante senza dover sollevare il ricevitore.*

#### **Attenzione**

Quando il portatile squilla durante una chiamata in arrivo, non tenete il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

#### **Nota**

Una chiamata in arrivo ha una priorità maggiore rispetto ad altri eventi. Ogni volta che c'è una chiamata in arrivo, le altre operazioni in corso, come impostazioni del telefono, navigazione nei menu, ecc., saranno interrotte.

#### **Suggerimento**

Quando è attivata la funzione di risposta automatica potete sollevare il ricevitore dalla base per rispondere la chiamata.

---

### 4.4 Porre fine a una chiamata

Premere  durante una chiamata.

- *La connessione è terminata.*

OPPURE

Mettere il ricevitore sulla base.

- *La connessione è terminata.*

---

### 4.5 Tasto R


Per usare questa funzione si deve richiedere il servizio al fornitore locale del servizio. Potete usare la funzione R per effettuare o ricevere una seconda chiamata. Le operazioni indicate nelle sezioni 4.5.1 e 4.5.2 possono essere variare a seconda di paese e gestore del servizio locali. Informatevi sui particolari delle operazioni di richiamata di questo servizio presso il fornitore locale del servizio.

---

#### 4.5.1 Effettuare una seconda chiamata


##### **Durante una chiamata:**

- 1 Premere  e  per selezionare **INIT 2NDCALL**.

- 2 Premere  per comporre il secondo numero.

La seconda connessione viene avviata.



#### **Nota**

Potete premere  e  per selezionare **ALTER. CHIAM.** o **CONFERENZA** per passare da una chiamata all'altra o per effettuare una conferenza telefonica.



---

#### 4.5.2 Rispondere ad una seconda chiamata

Per poter utilizzare questa funzione dovete abbonarvi al servizio presso il fornitore locale del servizio. Se durante una chiamata già in corso, ne ricevete una seconda, sentite un breve segnale acustico ad intervalli:

Mentre viene visualizzato l'ID chiamante, premere  e  per selezionare le funzioni per accettare o rifiutare la seconda chiamata.

#### **Nota**

Dopo aver accettato la seconda chiamata, si può premere  e  per selezionare **ALTER. CHIAM.** o **CONFERENZA** per passare da una chiamata all'altra o per effettuare una conferenza telefonica.

#### **Nota**

Se vi siete abbonati al servizio per l'ID chiamante, sul display appare l'ID dei chiamanti.

---




### 4.6 Usare l'interfonia

Questa funzione è disponibile solo se ci sono almeno due ricevitori registrati. Permette di effettuare chiamate interne, trasferire chiamate esterne da un ricevitore ad un altro e di effettuare conferenze telefoniche.

---

#### 4.6.1 Effettuare una chiamata interna

##### **In modalità di stand-by:**

- 1 Premere .
  - *Vengono visualizzati i ricevitori disponibili per l'interfonia.*
- 2 Premere  per selezionare il ricevitore desiderato.
- 3 Premere  sul ricevitore chiamante.
  - *Il ricevitore desiderato squilla.*

**4** Premere  sul ricevitore chiamato.

- *L'interfonia è stabilita.*


#### **Nota**

Se il ricevitore chiamato è occupato viene emesso un segnale di occupato dal ricevitore chiamante.

---


### 4.6.2 Trasferire una chiamata esterna ad un altro ricevitore

#### **Durante una chiamata esterna:**


**1** Premere  per iniziare una chiamata interna.

- *Il ricevitore disponibile per l'interfonia viene visualizzato e la chiamata esterna viene lasciata in attesa automaticamente.*


**2** Premere / per selezionare il ricevitore desiderato.


**3** Premere  per chiamare il ricevitore desiderato.

- *Il ricevitore desiderato squilla.*

**4** Premere  sul ricevitore chiamato per avviare l'interfonia.

#### **Nota**

Potete premere  per passare dalla chiamata interna alla chiamata esterna.

**5** Premere  sul ricevitore chiamante.


- *Il ricevitore chiamante trasferisce la chiamata esterna al ricevitore chiamato.*

---

### 4.6.3 Effettuare una conferenza telefonica con 3 interlocutori


La funzione di conferenza telefonica permette di condividere una chiamata esterna con due ricevitori (in interfonia). I tre partecipanti possono condividere la conversazione e non è necessario alcun abbonamento al servizio di rete.

#### **Durante una chiamata esterna:**


**1** Premere  per iniziare una chiamata interna.

- *Vengono visualizzati i ricevitori disponibili per l'interfonia e la chiamata esterna viene lasciata in attesa automaticamente.*


**2** Premere / per selezionare il ricevitore desiderato.


**3** Premere  per chiamare il ricevitore desiderato.

- *Il ricevitore desiderato squilla.*

**4** Premere  Premere sul ricevitore chiamato per iniziare l'interfonia.


#### **Nota**

Potete premere  per passare dalla chiamata interna alla chiamata esterna.


**5** Premere a lungo  sul ricevitore chiamante.

- *Il ricevitore chiamante, quello chiamato e la chiamata esterna sarebbero in una conferenza telefonica con tre interlocutori.*

#### **Durante la conferenza telefonica:**

**1** Premere  per porre la chiamata esterna in attesa e ritornare alla chiamata interna.

- *La chiamata esterna è posta in attesa automaticamente.*

**2** Premere e tenere premuto  per stabilire di nuovo la conferenza telefonica.

#### **Nota**

Se un ricevitore riaggancia durante una conferenza telefonica, gli altri rimarranno comunque connessi con l'interlocutore esterno.

---


### 4.6.4 Servizio CLI (Caller Line Identification)

Il CLI (Caller Line Identification) è un servizio speciale a cui potete abbonarvi presso il gestore di rete. Se siete abbonati al servizio CLI e se l'identità del chiamante non è bloccata, il numero o il nome del chiamante saranno visualizzati quando il telefono squilla e potete decidere se volete rispondere alla chiamata o no. Mettetevi in contatto con il vostro gestore di rete per ulteriori informazioni su tali servizi.

---

### 4.6.5 Avviso chiamata






Se siete abbonati al servizio di avviso chiamata l'auricolare emetterà un segnale acustico per informarvi che sta arrivando una seconda chiamata. Saranno anche visualizzati il numero o il nome del secondo chiamante se siete abbonati al servizio CLI (Caller Line Identification). Mettetevi in contatto con il vostro gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.

Per rispondere alla seconda chiamata premere .

---

#### 4.7 Trovare un ricevitore

Potete localizzare il ricevitore premendo  sulla base.

Tutti i ricevitori registrati sulla base emetteranno il suono di ricerca e potete arrestare la ricerca premendo  /  /  /  sul ricevitore o  nuovamente sulla base.

---

#### 4.8 I requisiti delle norme GAP

Le norme GAP garantiscono che tutti i ricevitori e le basi DECTTM GAP soddisfino i requisiti operativi minimi, indipendentemente dalla loro marca. Il vostro ricevitore e la vostra base CD440/445 soddisfano i requisiti GAP, cioè vengono garantite le seguenti funzioni: registrare il ricevitore, prendere la linea, ricevere chiamate e selezionare numeri telefonici.

Le altre funzioni possono eventualmente non essere disponibili se usate un ricevitore di un'altra marca (non un CD440/445) con la vostra base.

Per eseguire la registrazione ed usare i ricevitori CD440/445 con una base GAP standard di un'altra marca, eseguite le operazioni descritte nelle istruzioni del relativo produttore e seguite le istruzioni riportate nella sezione 5.7.6.

---

#### 4.9 Campi elettrici, magnetici ed elettromagnetici ("CEM")

1. Philips Royal Electronics produce e vende molti prodotti destinati a consumatori e che normalmente, come tutti gli apparecchi elettronici, sono in grado di emettere e ricevere segnali elettromagnetici.
2. Uno dei principi fondamentali dell'attività della Philips è quello di prendere tutte le precauzioni in fatto di salute e di sicurezza affinché i nostri prodotti soddisfino i requisiti di legge applicabili e rispettino ampiamente le norme CEM valide al momento della produzione dell'apparecchio.
3. Philips è impegnata a sviluppare, produrre e commercializzare prodotti che non abbiano effetti negativi sulla salute.

4. Philips conferma che, se i suoi prodotti sono utilizzati in modo corretto per lo scopo al quale sono destinati, essi sono sicuri in base alle conoscenze scientifiche disponibili al giorno d'oggi.
5. Philips collabora attivamente allo sviluppo delle norme internazionali CEM e di sicurezza, e ciò la mette in grado di anticipare gli sviluppi futuri in fatto di standardizzazione per la pronta applicazione nei suoi prodotti.



---

## 5 Altre funzioni del telefono

---

### 5.1 Chiamata in corso



Durante una chiamata sono disponibili diverse opzioni. Potete accedere a queste opzioni premendo il rispettivo tasto mentre una chiamata è in corso.

Le opzioni disponibili sono:

---

#### 5.1.1 Disattivare/attivare il microfono





**Durante una chiamata:**

- 1 Premere .
  - *Il microfono è disattivato e appare **MUTO ATTIVO**.*
- 2 Premere di nuovo  per attivare il microfono.

---

#### 5.1.2 Regolare il volume dell'auricolare


**Durante una chiamata:**

- 1 Premere / per visualizzare il livello attuale del volume dell'auricolare.
- 2 Premere / per selezionare il volume dell'auricolare dal livello 1 al livello 5.
  - *Il volume dell'auricolare è regolato e il telefono ritornerà al display chiamata.*

---

#### 5.1.3 Accendere l'altoparlante

**Durante una chiamata:**

- 1 Premere  per attivare la modalità altoparlante.

---







### 5.2 Rubrica

Il telefono può memorizzare fino a 100 memorie di rubrica. Un massimo di nove numeri telefonici memorizzati può essere memorizzato nelle memorie ad accesso diretto per consentire un rapido accesso ai numeri usati frequentemente. Ogni numero telefonico può avere un massimo di 24 cifre. Se avete più di un ricevitore, ciascun ricevitore ha la propria rubrica.

---

#### 5.2.1 Salvare un numero nella rubrica

**In modalità di stand-by:**

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  per selezionare **NUOVO NOMIN.**
- 4 Inserire il nome (max. 12 caratteri).
- 5 Premere  per inserire il numero (max. 24 cifre).
- 6 Premere  per selezionare un gruppo (**<NESSUN GRUP.>**, **<GRUPPO A>**, **<GRUPPO B>**, **<GRUPPO C>**).
- 7 Premere  per memorizzare la voce.
  - *Viene emesso un segnale acustico e la voce è memorizzata nella rubrica.*









#### **Nota**

Se siete abbonati al servizio CLI presso il vostro fornitore del servizio potete assegnare una suoneria specifica ad ogni gruppo. Se ricevete una chiamata di questo gruppo sentirete la suoneria assegnata a tale gruppo. Potete anche assegnare contatti individuali a gruppi specifici di vostra scelta.





---

#### 5.2.2 Accedere alla rubrica

**In modalità di stand-by:**
















- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere / per selezionare **ELENCO NOMIN.**
- 4 Premere  e / per andare alla voce desiderata della rubrica.
- 5 Premere  per vedere i particolari della voce desiderata della rubrica.

#### **Suggerimento**

In modalità di stand-by potete premere  per accedere alla rubrica, premere / per selezionare la voce desiderata della rubrica e premere  per visualizzare i particolari della voce selezionata della rubrica.









### 5.2.3 Modificare una voce della rubrica

#### In modalità di stand-by:







- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **MODIF.NOMIN..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare la voce da modificare.
- 5 Premere .
- 6 Premere  per eliminare i caratteri uno ad uno, modificare il nome e premere .
- 7 Premere  per eliminare le cifre una ad una, modificare il numero e premere .
- 8 Premere  /  per selezionare un gruppo (<NESSUN GRUP.>, <GRUPPO A>, <GRUPPO B>, <GRUPPO C>).
- 9 Premere  per memorizzare la voce.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata della rubrica viene aggiornata.

### 5.2.4 Cancellare una voce della rubrica



#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **ELIM.NOMIN..**
- 4 Premere  e  /  per selezionare la voce da cancellare.
- 5 Premere  per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata della rubrica viene cancellata.













### 5.2.5 Cancellare tutte le voci della rubrica

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **ELIM. TUTTI**.
- 4 Premere  per confermare.
- 5 Premere  per riconfermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e tutte le voci della rubrica vengono cancellate.

### 5.2.6 Memorizzare le memorie ad accesso diretto

Potete memorizzare fino a 9 memorie ad accesso diretto (tasti da  a ). Premendo a lungo sui tasti in modalità di stand-by viene composto automaticamente il numero telefonico memorizzato. A seconda del paese, il tasto 1 e il tasto 2 possono essere preimpostati sul numero della casella vocale e sul numero del servizio informazione del rispettivo gestore di rete. In questo caso, il tasto 1 e il tasto 2 non saranno visualizzati. Se il numero della casella vocale ed il numero del servizio informazioni del gestore di rete non sono disponibili, il tasto 1 ed il tasto 2 saranno visualizzati sulla parte superiore del tasto 3 come opzioni della memoria ad accesso diretto, vedi sezioni 5.8.2 e 5.8.3 per particolari.

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **MEM DIRETTA..**
- 4 Premere  e  /  per andare a una posizione di memoria ad accesso diretto dal TASTO 1 al TASTO 9.
- 5 Premere  due volte per selezionare **AGGIUNGI**.
- 6 Premere  e  /  per selezionare la voce della rubrica che si desidera memorizzare nella memoria ad accesso diretto selezionata.
- 7 Premere  per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce della rubrica viene memorizzata nel tasto di memoria ad accesso diretto selezionata.






#### \* Suggerimento

Premendo a lungo il tasto della memoria diretta si compone direttamente il numero telefonico.



### 5.2.7 Trasferimento della rubrica



Questa funzione vi permette di trasferire la rubrica da un ricevitore ad un altro quando sono registrati almeno due ricevitori sulla base.

#### In modalità di stand-by:


- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **RUBRICA**.
- 3 Premere  /  per scorrere a **TRASFRUBR..**
- 4 Premere .
  - Saranno visualizzati i ricevitori disponibili per il trasferimento della rubrica.

#### Nota





Se ci sono più di due ricevitori si può premere  /  per selezionare un ricevitore specifico.

- 5 Il ricevitore chiamato avviserà un messaggio “**TRASFER. DA**”.
  - 6 Per accettare il trasferimento della rubrica premere  sul ricevitore chiamato o premere  per rifiutare il trasferimento della rubrica.
- Tutte le voci della rubrica saranno trasferite al ricevitore chiamato e “**TERMINA**” appare sul display dei due ricevitori alla fine del trasferimento.

### 5.3 Registro chiamate










Questa funzione è disponibile solo se siete abbonati al servizio di identificazione del chiamante (CLI) presso il gestore di rete. Il telefono può memorizzare fino a 50 chiamate pers.  e il LED sul ricevitore lampeggeranno per ricordarvi di ogni chiamata persa. Se l'identità del chiamante non è bloccata il nome (o il numero) del chiamante sarà visualizzato. Le chiamate perse sono visualizzate in ordine cronologico con la chiamata persa più recente all'inizio della lista.

### 5.3.1 Accedere al registro chiamate

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per inserire l'**ELENCO CHIAM.**
  - Appare l'ultima chiamata persa.
- 3 Premere  /  per visualizzare le voci.









### 5.3.2 Memorizzare una voce dell'elenco chiamate nella rubrica

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per andare all'**ELENCO CHIAM.**
- 3 Premere  /  per selezionare una voce.
- 4 Premere  per selezionare **COPIA IN RUB.**
- 5 Premere  per andare al nome.
- 6 Premere  per visualizzare il numero selezionato della chiamata persa e modificare il numero se necessario.
- 7 Premere  per selezionare un gruppo (<**NESSUN GRUP.**>, <**GRUPPO A**>, <**GRUPPO B**>, <**GRUPPO C**>).
- 8 Premere  per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata del registro chiamate viene memorizzato nella rubrica.

### 5.3.3 Cancellare una voce del registro chiamate

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere  per accedere al registro chiamate.
- 2 Premere  per andare all'**ELENCO CHIAM.**
- 3 Premere  /  per selezionare una voce.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ELIMINA.**
- 5 Premere  per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata del registro chiamate viene cancellata.

---

### 5.3.4 Cancellare l'intero registro chiamate

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere per accedere al registro chiamate.
  - 2 Premere per inserire l'**ELENCO CHIAM.**
  - 3 Premere / per selezionare un inserimento.
  - 4 Premere per selezionare **ELIM. TUTTI.**
  - 5 Premere per confermare.
  - 6 Premere per riconfermare.
- Viene emesso un segnale acustico. Tutte le voci nel registro chiamate vengono eliminate.

---

### 5.4 Lista rielezione

Il telefono può memorizzare gli ultimi 10 numeri composti. Vengono memorizzate solamente le prime 24 cifre di ciascun numero.

---

#### 5.4.1 Accedere alla lista di rielezione

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere .
- L'ultimo numero composto appare all'inizio della lista.
- 2 Premere / per visualizzare altri numeri composti.

#### \* Suggerimento

Se il numero rielezionato ha più di 12 cifre premere per visualizzare di nuovo le altre cifre.

---

#### 5.4.2 Memorizzare una voce della lista di rielezione nella rubrica

#### In modalità di stand-by:

- 1 Premere per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere / per selezionare una voce.
- 3 Premere per selezionare **COPIA IN RUB.**
- 4 Premere per inserire il nome.

- 5 Premere per visualizzare il numero di rielezione scelto e modificare il numero se necessario.
- 6 Premere per selezionare un gruppo (<NESSUN GRUP.>, <GRUPPO A>, <GRUPPO B>, <GRUPPO C>).
- 7 Premere per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico. La voce di rielezione scelta è stata copiata nella rubrica.

---

#### 5.4.3 Cancellare un numero dalla lista di rielezione

- 1 Premere per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere / per selezionare una voce.
- 3 Premere e / per selezionare **ELIMINA.**
- 4 Premere per confermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e la voce selezionata viene eliminata.

---

#### 5.4.4 Cancellare tutta la lista di rielezione

- 1 Premere per accedere alla lista di rielezione.
- 2 Premere e / per selezionare **ELIM. TUTTI.**
- 3 Premere per confermare.
- 4 Premere per riconfermare.
  - Viene emesso un segnale acustico e l'intera lista di rielezione viene eliminata.

---

### 5.5 Orologio e sveglia


---

#### 5.5.1 Impostare l'ora










- 1 Premere per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA.**
- 3 Premere per selezionare **IMPOSTA ORA.**
- 4 Premere e immettere la data attuale (GG/MM/AA).
- 5 Premere e immettere l'ora attuale (HH:MM) in formato 24 ore.

## Nota

Per cambiare il formato data e ora vedere la sezione 5.5.4.


- 1 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.5.2 Impostare la sveglia


- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **SVEGLIA**.
- 4 Premere  e / per selezionare **DISATTIVA, UNA VOLTA, o GIORNALMENTE**.


## Nota

Se avete selezionato **UNA VOLTA, o GIORNALMENTE**, inserite l'ora della sveglia.










- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

## Nota

Se la sveglia è selezionata come **UNA VOLTA** o **GIORNALMENTE**,  sarà visualizzato sul display.


Una volta raggiunta l'ora impostata, squillerà la sveglia e sul display lampeggerà **SVEGLIA**. Potete premere  per disattivare il tono della sveglia.

### 5.5.3 Impostare il tono della sveglia














- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **TONI SVEGLIA**.
- 4 Premere  e / per selezionare il vostro tono desiderato della sveglia da **MELODIA 1 a MELODIA 10**.

## Nota

Il telefono riproduce la relativa melodia mentre si scorre la lista delle melodie.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.5.4 Impostare il formato di data e ora

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **ORA&SVEGLIA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **FORM.ORA/DAT**.
- 4 Premere  e / per selezionare il display formato ora (**12 ORE** o **24 ORE**).
- 5 Premere  per confermare le impostazioni di visualizzazione del formato dell'ora.
- 6 Premere / per selezionare il display formato data (**GG/MM** o **MM/GG**).
- 7 Premere  per confermare le impostazioni di visualizzazione del formato della data.

## 5.6 Impostazioni personali





### 5.6.1 Tono ricevitore





#### 5.6.1.1 Impostare il volume della suoneria

Il telefono dispone di cinque livelli di volume suoneria (da una barra a cinque barre) e di un volume suoneria progressivo che potete scegliere.



## Attenzione

Quando il ricevitore squilla durante una chiamata in arrivo, non tenere il ricevitore troppo vicino all'orecchio perché il volume della suoneria può danneggiare l'udito.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV.**









- 4 Premere  per selezionare **VOL SUONERIA.**
- 5 Premere  e  per selezionare il livello del volume desiderato.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

#### \* Suggerimento

Potete premere e tenere  per disattivare la suoneria.  appare.

### 5.6.1.2 Impostare la melodia




Sul ricevitore sono disponibili 10 melodie.







- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**
- 4 Premere  e  per selezionare **SUONERIA.**
- 5 Premere  e  per fare scorrere la lista fino alla suoneria desiderata.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.6.1.3 Impostare la suoneria del gruppo

Per usufruire di questa funzione dovete abbonarvi al servizio CLI. Questo menu permette di selezionare ed impostare le suonerie che devono essere riprodotte quando una chiamata esterna arriva da un contatto di cui il nome è memorizzato nella rubrica e fa parte di un gruppo. È possibile associare una suoneria a ciascun gruppo.


Ci sono a disposizione tre gruppi di rubrica (**GRUPPO A, B, C**) per organizzare i contatti. Ad ogni gruppo può venire assegnata un'unica suoneria.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**

- 4 Premere  e  per selezionare **SUON.GRUPPO.**
- 5 Premere  e  per andare al gruppo desiderato (**GRUPPO A, GRUPPO B, GRUPPO C**).
- 6 Premere  e  per andare alla melodia di gruppo desiderata.









#### Nota

Il telefono riproduce la relativa suoneria mentre si scorre la lista delle suonerie.



- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.6.1.4 Attivare/disattivare i toni tasti

Un solo suono viene emesso quando viene premuto un tasto. È possibile disattivare o attivare il tono tasto. Per default il tono tasto è **ATTIVA.**

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **PERSONALIZZA.**
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV..**
- 4 Premere  e  per selezionare **TONI TASTI.**
- 5 Premere  e  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA.**
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.6.1.5 Attivare/disattivare il blocco tastiera

- 1 Premere e tenere premuto .
  - Quando il blocco tastiera è attivato appare **BLOCCO TAST.**
- 2 Premere e tenere premuto  di nuovo per disattivare il blocco tastiera.
  - **BLOCCO TAST.** scompare quando il blocco tastiera è disattivato.












#### \* Suggerimento

Si può anche disattivare il blocco tastiera togliendo e rimettendo le batterie del ricevitore.

---

### 5.6.1.6 Attivare/disattivare il primo squillo










Se siete abbonati al servizio identificazione chiamante presso il gestore di rete il telefono può disattivare il primo squillo prima dell'identificazione chiamante. Dopo il reset il telefono rileva automaticamente se siete abbonati al servizio identificazione chiamante e inizia a disattivare il primo squillo. Potete modificare queste impostazioni secondo le vostre preferenze.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  per selezionare **TONI RICEV.**
- 4 Premere  e / per selezionare **PRIMO SQU.**
- 5 Premere  e / per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---


### 5.6.2 Regolare il contrasto

Ci sono cinque opzioni per il livello del contrasto (**LIVELLO 1, LIVELLO 2, LIVELLO 3, LIVELLO 4** e **LIVELLO 5**).

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **CONTRASTO**.
- 4 Premere  e / per andare al livello di contrasto desiderato.

#### **Nota**








L'effetto del contrasto diventa visibile passando da un livello di contrasto ad un altro.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---


### 5.6.3 Rinominare il ricevitore

Potete rinominare il ricevitore e visualizzare il nome sul display nella modalità di stand-by.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **NOME RICEV.**
- 4 Premere  per inserire al nome del ricevitore.

#### **Nota**











La lunghezza massima di un nome per il ricevitore è di 10 caratteri.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---

### 5.6.4 Impostare la risposta automatica










Questa funzione consente di rispondere automaticamente ad una chiamata sollevando il ricevitore dalla base.


- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **RISP.AUTOM..**
- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---

### 5.6.5 Impostare la chiusura automatica











Questa funzione consente di porre termine automaticamente ad una chiamata mettendo il ricevitore nella base.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **CHIUS.AUTOM..**
- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.

- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### 5.6.6 Impostare la lingua dei menu











A seconda del paese il display del ricevitore può supportare diverse lingue. Dopo avere cambiato la lingua, tutti i menu saranno visualizzati nella lingua selezionata. Per alcuni paesi il telefono può non disporre di questa opzione della lingua dei menu se è disponibile una sola lingua.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **LINGUA**.
- 4 Premere  e / per selezionare la lingua desiderata.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

#### **Nota**


Le lingue disponibili per la selezione variano a seconda del paese.






### 5.6.7 Attivare/disattivare la tastiera e la retroilluminazione

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **PERSONALIZZA**.
- 3 Premere  e / per selezionare **RETROILLUMIN.**
- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.

## 5.7 Impostazioni avanzate

### 5.7.1 Selezionare il tempo di flash

Il tempo di flash è l'intervallo di tempo dopo il quale viene sconsigliata la linea dopo avere premuto . Il valore di default del telefono preimpostato per il tempo di flash dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese. Non è necessario cambiarlo.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  per selezionare **AVVISO RICH.**
- 4 Premere  per selezionare il tempo di flash del vostro paese.

#### **Nota**











Il numero delle opzioni di tempo di flash disponibili varia a seconda del paese.

- 5 Premere  per confermare.

### 5.7.2 Impostare la modalità di chiamata

Il valore di default per la modalità di chiamata preimpostata nel CD440 dovrebbe essere il più adatto per la rete del vostro paese e perciò non è necessario cambiarlo.

Ci sono due modalità di selezione: toni o impulsi.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **MOD.CHIAMATA**.
- 4 Premere  e / per selezionare **TONI** o **IMPULSI**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.



---

### 5.7.3 Filtro chiamate









Il filtro chiamate consente di impedire a determinati ricevitori di comporre un numero telefonico che inizia con determinate cifre. È possibile definire fino a quattro numeri di filtro chiamate, dove ciascun numero comprende fino a quattro cifre.

#### **Nota**

Prima di attivare o disattivare il filtro chiamate e di aggiungere o modificare i relativi numeri viene richiesta l'immissione di il master PIN a quattro cifre.

---

#### 5.7.3.1 Attivare/disattivare il filtro chiamate






- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **FILTRO CHIAM.**
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
- 5 Premere  per selezionare **BARR MODE**.
- 6 Premere  per selezionare **ATTIVA o DISATTIVA**.
- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.






#### **Nota**

Se il filtro chiamate è attivato, appare **CALL BAR.ATT** sul display di stand-by.

---

#### 5.7.3.2 Modificare il numero di filtro chiamate

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **FILTRO CHIAM.**
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).

- 5 Premere  e  per selezionare il **NUMERO BARR.**
- 6 Premere  per selezionare un numero (**NUMERO 1, NUMERO 2, NUMERO 3, NUMERO 4**).
- 7 Premere  per inserire il numero.
- 8 Premere  per memorizzare le impostazioni.

#### **Nota**

Se viene chiamato un numero barrato, non avrà luogo la connessione. Quando ciò avviene, il telefono emette un tono di errore e torna alla modalità di stand-by.

---

### 5.7.4 Baby call









Una volta attivata la funzione di baby call consente di comporre il numero selezionato premendo qualsiasi tasto del ricevitore. Questa funzione è molto utile per accedere direttamente ai servizi di emergenza.

#### **Nota**

Potete inserire fino a 24 cifre per un numero di baby call.



---


#### 5.7.4.1 Attivare la modalità di baby call

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **BABY CALL**.
- 4 Premere  per selezionare **MOD. BABY**.
- 5 Premere  e  per selezionare **ATTIVA**.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.
  - Il messaggio "**BABYCAL.ATT.**" verrà visualizzato sul display in stand-by.












---

#### 5.7.4.2 Disattivare la modalità di baby call

- 1 Premere e tenere premuto  (se la modalità baby call era stata attivata in precedenza).
- 2 Premere  per selezionare **DISATTIVA**.











- 3 Premere  per memorizzare le impostazioni.
- Il messaggio **"BABYCAL.ATT."** scompare dal display in stand-by.

#### 5.7.4.3 Modificare il numero baby call

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **BABY CALL**.
- 4 Premere  e / per selezionare **NUM.BABYCALL**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.










#### 5.7.5 Selezionare una base in manuale

Un ricevitore CD440 può registrare fino a quattro basi CD440 diverse.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **SELEZ.BASE**.
- 4 Premere  e / per selezionare la base desiderata.
- 5 Premere  per confermare.




#### 5.7.6 Registrare un ricevitore addizionale

I ricevitori addizionali devono essere registrati sulla base prima di poterli usare. Su una base possono essere registrati fino a cinque ricevitori.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **REGISTRAZ..**
- 4 Premere  e / per selezionare la base desiderata.

#### **Nota**

La base registrata appare contrassegnata da un asterisco sulla destra del display.

- 5 Premere  ed inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
  - 6 Premere  e premere  sulla base contemporaneamente per oltre tre secondi.
- Il ricevitore emette un segnale acustico per indicare che la registrazione è riuscita ed il display ritorna in modalità di stand-by.












#### **Nota**

Se viene trovata la base ed il PIN è corretto, i numeri dei ricevitori non usati vengono assegnati automaticamente.

Se il PIN non è corretto, appare **PIN ERRATO!** insieme ad un tono di errore ed il ricevitore torna in modalità di stand-by.

Se entro un certo intervallo di tempo non viene trovata nessuna base, appare **BASE INTROV!** insieme ad un tono di errore ed il ricevitore torna in modalità di stand-by.

#### 5.7.7 Scollegare un ricevitore

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
  - 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
  - 3 Premere  e / per selezionare **SCOLLEGARE**.
  - 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).
  - 5 Premere  e / per selezionare il ricevitore desiderato.
  - 6 Premere  per confermare.
- Il ricevitore emette un segnale acustico per indicare che lo scollegamento è riuscito, il display mostra **SCOLLEGATO** e ritorna in modalità di stand-by.











#### **Nota**

Se non viene premuto nessun tasto entro 15 secondi l'operazione di scollegamento sarà interrotta e il ricevitore tornerà in modalità di stand-by.

---

### 5.7.8 Cambiare il master PIN

Il master PIN viene usato per impostare il numero di filtro chiamate, per resettare il ricevitore e per registrare/scollegare i ricevitori. Il PIN di default è 0000. La lunghezza del PIN è di quattro cifre. Questo PIN viene anche usato per proteggere le impostazioni del ricevitore. Il ricevitore richiederà ogni volta il PIN necessario.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e   per selezionare **CAMBIA PIN**.
- 4 Premere  per inserire il master PIN di quattro cifre quando richiesto.
- 5 Premere  per inserire il nuovo PIN di 4 cifre.
- 6 Premere  per inserire un'altra volta il nuovo PIN di 4 cifre per la riconferma.
- 7 Premere  per memorizzare le impostazioni.








#### **Nota**

Il codice PIN per default del prodotto è "0000". Se modificate questo codice PIN, tenete il nuovo codice in un luogo sicuro a cui potete accedere con facilità. Non perdetevi il codice PIN.

---

### 5.7.9 Reimpostare le impostazioni predefinite

Potete riportare il telefono alle impostazioni predefinite (vedi Capitolo 6). Dopo un reset tutte le impostazioni personali e le voci del registro chiamate saranno cancellate, ma la rubrica rimarrà immutata.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e   per selezionare **REIMPOSTA**.
- 4 Premere  per inserire il master PIN di 4 cifre quando richiesto (il master PIN di default è 0000).

- 5 Premere  per confermare.


- 6 Premere  per riconfermare.

- Viene emesso un segnale acustico e il display ritorna al display di benvenuto. Il telefono viene riportato alle impostazioni predefinite.
- Alcuni paesi possono non avere un display di benvenuto e il telefono ritornerà al display di stand-by dopo il reset.

---


### 5.7.10 Impostare il numero del prefisso

Questa funzione permette di impostare il telefono per usare il prefisso dell'operatore più conveniente. Una volta impostato il numero del prefisso quest'ultimo viene inserito automaticamente all'inizio di ogni numero composto.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.

- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.


- 3 Premere  e   per selezionare **PREF.AUTOM.**

- 4 Premere  per inserire le cifre cercate.

- Appaiono le ultime cifre cercate e memorizzate.

#### **Nota**


La lunghezza massima delle cifre cercate è di 5 cifre.

- 5 Premere  per inserire il numero del prefisso automatico.

- Viene visualizzato il numero dell'ultimo prefisso automatico memorizzato.

#### **Nota**

La lunghezza massima del numero del prefisso automatico è di 10 cifre.


- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---








### 5.7.11 Impostare il paese

La disponibilità di questo menu dipende dal paese.

È possibile selezionare un paese diverso da quello scelto durante la modalità di benvenuto.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.

- 2 Premere   per selezionare **IMP.AVANZATE**.









- 3 Premere  e / per selezionare **PAESE**.
- 4 Premere  e / per selezionare il vostro paese.
- 5 Premere  per confermare la selezione.

### **Nota**

Una volta selezionato il paese, vengono applicate automaticamente al telefono tutte le impostazioni di default per il paese selezionato.

## 5.7.12 Attivare/disattivare la modalità conferenza

Quando la modalità conferenza è attivata, è possibile iniziare automaticamente una conferenza telefonica con tre partecipanti con un secondo ricevitore registrato sulla base se il secondo ricevitore prende la linea quando una chiamata esterna è già in corso.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **IMP.AVANZATE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **MOD.CONFER..**
- 4 Premere  per selezionare **ATTIVA** o **DISATTIVA**.
- 5 Premere  per memorizzare le impostazioni.











## 5.8 Servizi di rete

Questo menu rappresenta un mezzo comodo per accedere, attivare o disattivare alcuni servizi di rete che dipendono dal paese/dall'abbonamento. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tali servizi. I numeri e i valori di default preimpostati nel telefono dovrebbero essere i più adatti per la rete del paese e perciò non dovrebbe essere necessario cambiarli.

### 5.8.1 Inoltro di chiamata

Sono disponibili tre opzioni di inoltro di chiamata: Inoltro di Chiamata Incondizionata, Se Occupato o Senza risposta.











#### 5.8.1.1 Attivare l'inoltro di chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e / per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio selezionato viene composto.
- 6 Quando il numero è stato composto, premere il tasto  per tornare in modalità di stand-by.

### **Nota**












Quando questa funzione è attivata le chiamate in arrivo saranno inoltrate al numero scelto, a seconda dell'opzione di inoltro di chiamata scelta.

#### 5.8.1.2 Disattivare l'inoltro di chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e / per selezionare **DISATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio selezionato viene composto.
- 6 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

---

### 5.8.1.3 Impostare il numero di inoltro chiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare il tipo dell'opzione di inoltro di chiamata (**INOLTR.CHIAM / IN.CH.OCCUP. / IN.CH.NO RIS**).
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.











---

## 5.8.2 Posta vocale

A seconda del paese la funzione di posta vocale potrebbe non essere disponibile. Questa funzione permette al chiamante di lasciare un messaggio vocale quando vi è impossibile rispondere a una chiamata. **La disponibilità di questa funzione dipende dal paese e dall'abbonamento del gestore di rete.** Questi messaggi vocali vengono memorizzati dalla rete e non nel ricevitore. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.

---












### 5.8.2.1 Attivare la posta vocale

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **POSTA VOCALE**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Il numero corrispondente al servizio di posta vocale viene composto.
- 6 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.


---

### 5.8.2.2 Impostare il numero della posta vocale

A seconda del paese può darsi che il servizio di posta vocale non sia disponibile.

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **POSTA VOCALE**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

### \* Suggerimento

Quando un numero di posta vocale è impostato, premere e tenere premuto  per comporre direttamente il numero della posta vocale.











---

### 5.8.3 Servizi di informazioni del gestore di rete

Questo servizio permette al chiamante di ascoltare delle informazioni fornite dal gestore di rete. **La disponibilità di questa funzione dipende dal paese e dall'abbonamento del gestore di rete.** Queste informazioni vengono memorizzate dalla rete e non nel ricevitore. Mettersi in contatto con il gestore di rete per ulteriori informazioni su tale servizio.









---

### 5.8.3.1 Attivare le informazioni


- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  /  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  /  per selezionare **INFORMAZIONI**.
- 4 Premere  e  /  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

---

### 5.8.3.2 Attivare le informazioni

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **INFORMAZIONI**.
- 4 Premere  e  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.








#### \* Suggerimento

Quando il numero delle informazioni è impostato, premere e tenere premuto  per comporre direttamente il numero delle informazioni.








---


### 5.8.4 Richiamare

#### 5.8.4.1 Attivare la richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **RICHIAMA**.
- 4 Premere  e  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

#### 5.8.4.2 Impostare il numero di richiamata








- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **RICHIAMA**.
- 4 Premere  e  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.

- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---









### 5.8.5 Cancellare la richiamata

#### 5.8.5.1 Attivare la cancellazione di richiamata

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **CANC.RICH..**
- 4 Premere  e  per selezionare **ATTIVA**.
- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

---







#### 5.8.5.2 Impostare il numero di cancellazione di richiamata


- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **CANC.RICH..**
- 4 Premere  e  per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.

---












### 5.8.6 Nascondere l'ID

#### 5.8.6.1 Attivare la funzione di nascondi ID

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere  per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e  per selezionare **NASCONDI ID**.
- 4 Premere  e  per selezionare **ATTIVA**.

- 5 Quando il numero è stato composto, premere  per tornare in modalità di stand-by.

### 5.8.6.2 Impostare il numero di nascondi ID

- 1 Premere  per accedere al menu principale.
- 2 Premere / per selezionare **SERV.DI RETE**.
- 3 Premere  e / per selezionare **NASCONDI ID**.
- 4 Premere  e / per selezionare **IMPOSTAZIONI**.
- 5 Premere  per inserire il numero.
- 6 Premere  per memorizzare le impostazioni.






## 5.9 Inserire testi e numeri

### 5.9.1 Inserire testo e cifre


È possibile inserire i nomi delle voci della rubrica lettera per lettera premendo il tasto corrispondente il numero di volte necessarie a raggiungere la lettera corrispondente.

Tasto	Assegnazione
1	spazio 1 @ _ # = < > ( ) & £ \$ ¥ € [ ] { } ☐
2	a b c 2 à ä Ç à Æ
3	d e f 3 é è D F
4	g h i 4 i G
5	j k l 5 L
6	m n o 6 Ñ ò ö
7	p q r s 7 ß P Q S
8	t u v 8 Ü Ü
9	w x y z 9 Ø W X Y
0	. 0 , / ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ ~

Ad esempio per inserire il nome “PETER” in modalità di modifica:

- Premere  una volta: P  
 Premere  due volte: E  
 Premere  una volta: T  
 Premere  due volte: E  
 Premere  tre volte: R

### 5.9.2 Passare dal minuscolo al maiuscolo

Per predefinito tutte le lettere inserite saranno maiuscole. Premendo  si può passare da lettere maiuscolo a minuscolo e viceversa.

---

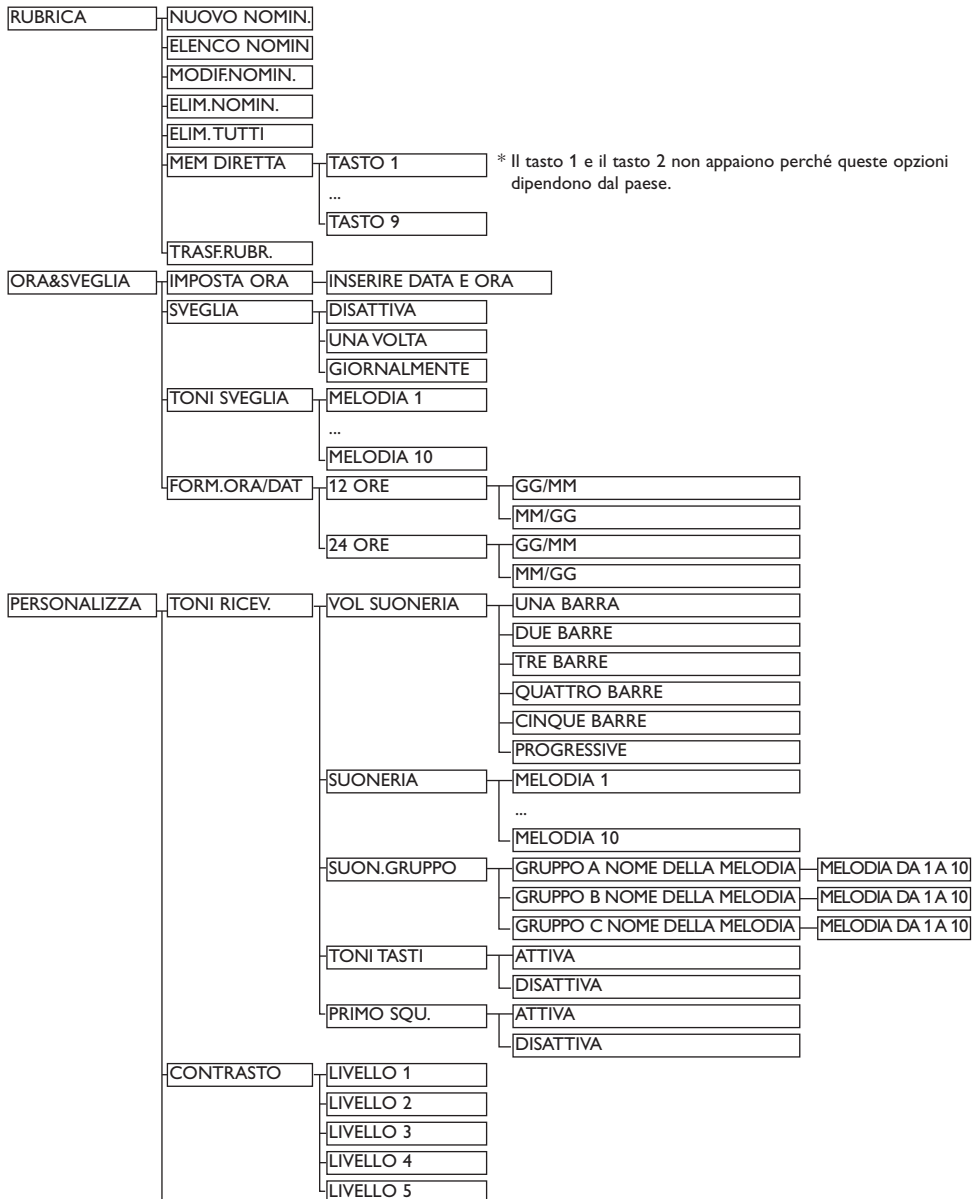
## 6 Impostazioni predefinite

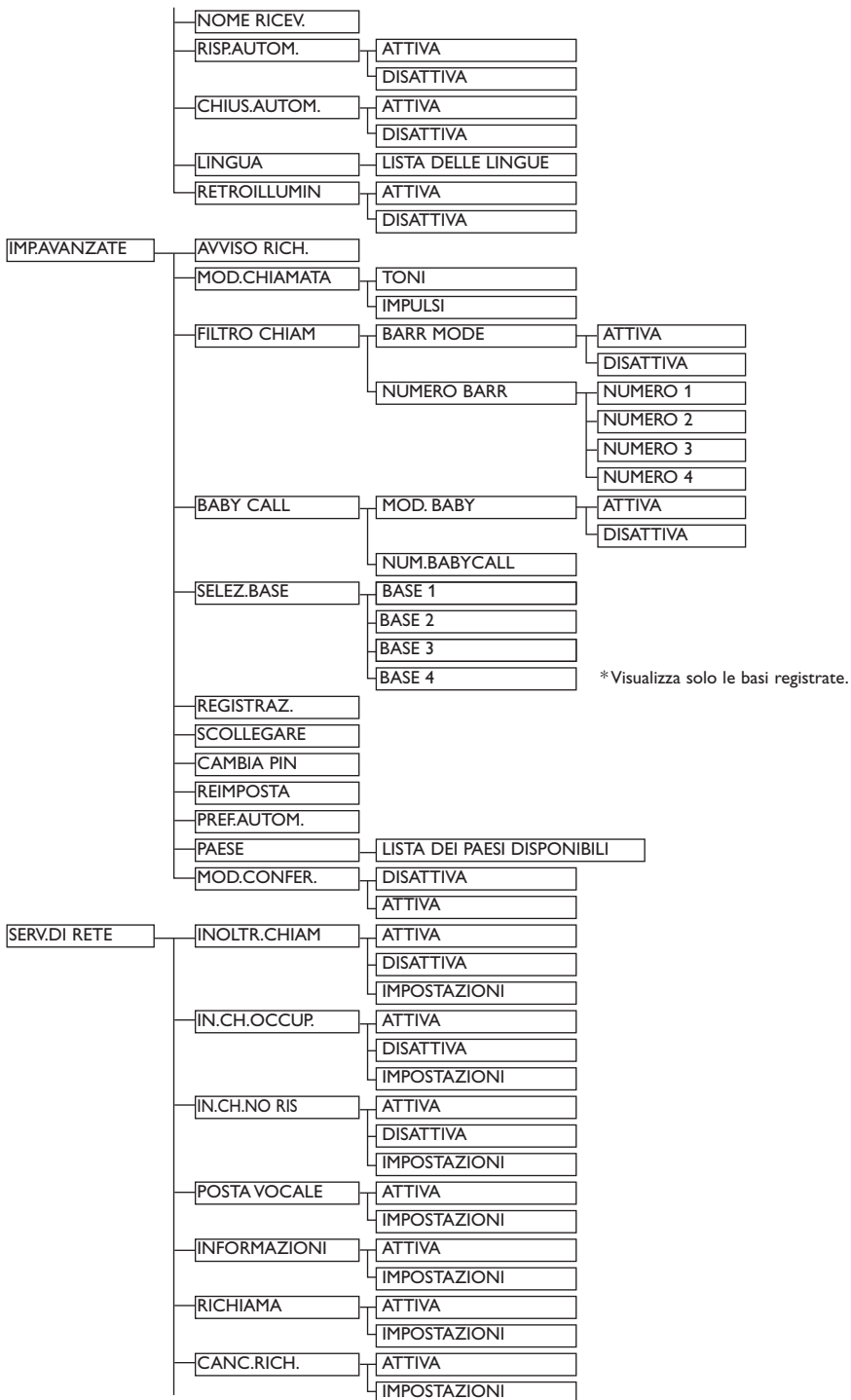
Opzioni	Valori di default
Nome ricevitore:	PHILIPS
Data:	--:--
Ora:	--:--
Volume dell'auricolare:	Livello 3
Suoneria:	MELODIA 1
Volume suoneria:	Livello 3
Sveglia:	DISATTIVA
Suoneria sveglia:	MELODIA 1
Toni tasti:	ATTIVA
Contrasto:	Livello 3
Risposta automatica:	DISATTIVA
Riaggancio automatico:	ATTIVA
Primo squillo:	ATTIVA
Lingua:	A seconda del paese
Retroilluminazione:	ATTIVA
Avviso richiamata.:	A seconda del paese
Barr mode:	DISATTIVA
Mod. chiamata:	TONI
Mod. baby:	DISATTIVA
Master PIN:	0000
Modalità conferenza:	DISATTIVA



## 7 Struttura dei menu

La tabella seguente descrive la struttura dei menu del telefono.







---

## 8 Domande poste di frequente

---

In questo capitolo trovate le domande poste di frequente e le relative risposte in merito al telefono.

---

### Connessione

#### Il ricevitore non si attiva!

- Caricare la batteria: Mettere il ricevitore nella carica batteria. Dopo qualche momento il telefono si attiva.
- Controllare i collegamenti della carica batteria.
- Utilizzare solo le **BATTERIE RICARICABILI FORNITE**.

#### Il telefono non funziona.

- Assicurarsi che il filo dell'adattatore e quello del telefono siano collegati correttamente.
- Controllare che le batterie siano completamente cariche e installate correttamente.
- Questo telefono non funziona in caso di caduta di corrente.

#### Si perde la comunicazione durante una chiamata!

- Caricare la batteria.
- Avvicinarsi alla base.

#### Cattiva qualità audio

- Avvicinarsi alla base.
- Mettere la base ad almeno un metro di distanza da qualsiasi apparecchiatura elettrica.

#### Non si sente il tono di selezione

- Controllare i collegamenti. Resettare il telefono: staccare e reinserire la spina nella presa.
- Ricaricare le batterie per almeno 24 ore.
- Avvicinarsi alla base.
- Usare il cavo telefonico fornito.

- Collegare l'adattatore (se necessario) al cavo telefonico.

#### Il simbolo $\Upsilon$ lampeggia.

- Avvicinarsi alla base.
  - Controllare il livello della batteria.
  - Registrare il ricevitore alla base.
- 

#### appare non appena le batterie sono state ricaricate.

- Sostituire le batterie con delle batterie nuove (usare solo batterie **RICARICABILI**).
- 

### Impostazione

#### L'ID del chiamante non funziona in modo adeguato.

- Contattare la società telefonica locale e assicurarsi di essere abbonati a tale servizio.
- Lasciare squillare il telefono almeno una volta prima di rispondere.

#### Non si può rispondere alla chiamata con avviso di chiamata.

- Contattare la società telefonica locale e selezionare la corretta durata di richiamata.

#### Nessuna visualizzazione sull'LCD del ricevitore.

- Ritentare scollegando e collegando l'alimentatore della base ed eseguire la procedura di registrazione di un ricevitore (si veda sezione 5.7.6).
- Assicurarsi che le due batterie ricaricabili fornite sono state immesse nel relativo scomparto in modo corretto.
- Togliere e rimettere le batterie del ricevitore.
- Assicurarsi che le batterie fornite siano cariche.

#### Il ricevitore visualizza **SCOLLEGATO**

- Seguire la procedura di registrazione del ricevitore su una base.


---

## Suono

### Il ricevitore non squilla!

- Alzare il volum.
- Assicurarsi che il filo dell'adattatore e quello del telefono siano collegati correttamente.
- Avvicinarsi alla base con il ricevitore.
- Assicurarsi che la suoneria del ricevitore sia attiva.

### Il chiamante non mi sente!

- Il microfono potrebbe essere disattivato: durante una chiamata, premere .

### Interferenze di rumore su radio o televisione

- Muovere l'adattatore di corrente o la base il più lontano possibile.

---

## Comportamento del prodotto


### Il servizio per l'identificazione del chiamante (CLI) non funziona.

- Controllare l'abbonamento con l'operatore di rete.

### È impossibile memorizzare una voce della rubrica

- Controllare se la memoria della rubrica è piena, eliminare una voce per liberare spazio di memoria.

### Non è possibile registrare il ricevitore

- Assicurarsi che  sia stato premuto per 3 secondi.
- Ciascuna base può registrare fino a quattro ricevitori.

### Nota

Se le soluzioni sopra indicate non risolvono il problema, staccare il ricevitore e la base dall'alimentazione di corrente. Attendere 1 minuto e riprovare.

---

## 9 Indice

---

### **A**

Accesso diretto memoria 16  
Accesso remoto 30  
Accessori 3  
Alternare chiamate 7, 12  
Altoparlante 7, 8, 15  
Attiva 15  
Avviso richiamata 22, 30, 32

### **B**

Baby call 23, 24, 30, 32  
Base 5, 8, 9, 24  
Blocco tastiera 7, 20

### **C**

Caller Line Identification 8, 13  
Cavo telefonico 5  
Chiamata in attesa 13, 34  
Chiusura automatica 21, 30, 32  
Conferenza telefonica 7, 12, 13  
Configurare il telefono 10  
Conformità 3  
Contrasto 21, 30, 31

### **D**

Domande poste di frequente 34

### **E**

Effettuare una chiamata 11  
Effettuare una chiamata dal registro chiamate 11  
Effettuare una chiamata dalla lista di rielezione 11  
Effettuare una chiamata dalla rubrica 11  
Eliminare l'intera lista ricomposizione 18  
Eliminare l'intero registro chiamate 18  
Eliminare tutte le voci della rubrica 16  
Eliminare un numero dalla lista di rielezione 18  
Eliminare una voce del registro chiamate 17  
Eliminare una voce della rubrica 16

### **F**

Filtro chiamate 23, 32  
Filtro chiamate (Call screening) 30

### **G**

Guida rapida per iniziare 5

### **I**

Icona 8  
Imp. avanzate 22, 32  
Impostare formato di data e ora 19  
Impostare il paese 25  
Impostazioni default 25, 30  
Impulsi 22, 32  
Inoltrare chiamate 26, 32  
Inserire batterie ricaricabili 9  
Inserire testi e numeri 29  
Interfonia 7, 12

### **L**

LED evento 6  
Lingua 22, 30, 32  
Livello batteria 8

### **M**

Master PIN 25, 30  
Memorizzare un numero nella rubrica 15  
Memorizzare una voce della lista di rielezione 18  
Modalità chiamata 22, 30, 32  
Modalità conferenza 26, 30  
Modificare una voce della rubrica 16  
Muto 6, 15

### **N**

Nascondi ID 28, 33  
Nome ricevitore 21, 30, 32

### **O**

Orologio & sveglia 18, 31

**P**

Pausa 7  
Personalizza 19, 31  
Porre fine a una chiamata 12  
Posta vocale 27, 32  
Prefisso automatico 25, 32  
Preselezione 6, 11  
Primo squillo 21, 30, 31

**R**

Registrazione 8, 24, 32  
Registro chiamate 6, 11, 17  
Reimpostare 25, 32  
Retroilluminazione 22, 30, 32  
Ricerca 8  
Richiamata 28, 32  
Riciclaggio e smaltimento 3  
Ringer 7, 8, 30  
Riselezione 6, 11, 18  
Rispondere ad una chiamata 11, 21  
Risposta automatica 12, 21, 30, 32  
Rubrica 6, 8, 11, 15, 17, 18, 31

**S**

Scollegare 24, 32  
Selezione diretta 11  
Servizi di rete 26  
Struttura dei menu 31  
Suoneria 20, 30, 31  
Suoneria di gruppo 20, 31  
Sveglia 8, 18, 30, 31

**T**

Testo 29  
Toni (modo di selezione) 12, 22, 30  
Tono ricevitore 19, 31  
Tono sveglia 19, 31  
Tono tasti 20, 30, 31  
Trasferimento della rubrica 9, 17  
Trasferimento di chiamata 7

**V**

Vivavoce 3, 12  
Volume auricolare 6, 15, 30  
Volume suoneria 19, 20, 30, 31



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Reproduction in whole or in part is prohibited without  
the written consent of the copyright owner.

**CE 0682**



Document number : 3111 285 34001

Printed in PRC